

**Генеральная Ассамблея**
Совет БезопасностиDistr.: General
5 February 2002
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Десятая чрезвычайная специальная сессия
Пункт 5 повестки дня
Незаконные действия Израиля в оккупированном
Восточном Иерусалиме и на остальной части
оккупированной палестинской территории**Совет Безопасности**
Пятьдесят седьмой год**Идентичные письма Постоянного наблюдателя от Палестины**
при Организации Объединенных Наций от 5 февраля
2002 года на имя Генерального секретаря и Председателя
Совета Безопасности

Продолжая совершать серьезные нарушения международного гуманитарного права, оккупационные силы Израиля вчера рано утром осуществили в Газе внесудебные казни пяти палестинцев. Четверо из этих палестинцев мгновенно погибли, когда автомобиль, в котором они ехали, взорвался на дороге, соединяющей Рафу и Хан-Юнис в секторе Газа. Пятый человек позднее скончался от ран, полученных при взрыве.

Первоначально израильская армия отрицала свою причастность к убийству этих людей. Однако позднее армия подтвердила, что фактически эти убийства были совершены израильскими оккупационными силами. Очевидно, что Израиль не отказался и не намерен отказываться от своей противоправной политики внесудебных казней и что он продолжает безответственно и настойчиво проводить эту политику. Безжалостное убийство пяти палестинцев должно пополнить длинный и увеличивающийся перечень военных преступлений и актов государственного терроризма, совершенных Израилем, оккупирующей державой, в отношении палестинского народа за более чем три десятилетия жестокой военной оккупации. В последние месяцы этот перечень преступлений увеличивается по экспоненте, что является следствием противоправной и варварской политики правительства Израиля, возглавляемого Ариэлем Шароном.

Кроме того, очевидно, что правительство г-на Шарона не собирается соблюдать какое-либо прекращение огня или разряжать взрывоопасную ситуацию на местах на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и не допускать ее дальнейшего ухудшения. Наоборот, политика и действия израильского правительства направлены на поощрение и эскалацию насилия и обострение кризиса. Более того, складывается такое впечатление, что эта последняя внесудебная казнь, осуществленная израильскими оккупационными

силами, отчасти имела своей целью спровоцировать ответные действия палестинцев, которые бы совпали по времени с визитом г-на Шарона в Вашингтон, округ Колумбия, и позволили бы еще больше укрепить его позицию в отношении палестинского народа и палестинского руководства.

Между тем израильские оккупационные силы продолжают совершать бесчисленное количество других серьезных нарушений и преступлений в ходе непрекращающейся кровавой военной кампании против палестинского народа. Чрезмерное и неизбирательное применение силы израильской армией повлекло за собой гибель 15-летнего палестинского мальчика в пятницу, а также гибель престарелого палестинца, убитого вчера. Вчера же израильский боевой вертолет обстрелял палестинский металлообрабатывающий завод в Газе, который серьезно пострадал от налета. Эти действия в сочетании со всем тем, о чем говорилось выше, являются подтверждением того, что политика г-на Шарона и его правительства направлена на устранение всех возможностей достижения мира, а также уничтожение Палестинского органа и всего того, что осталось от палестинской инфраструктуры. Мы вновь заявляем, что международное сообщество должно выступить против такой политики и позиции Израиля и принять меры с целью положить конец израильским военным преступлениям, актам государственного терроризма и другим жестокостям, совершаемым в отношении палестинского народа.

В дополнение к моим предыдущим 95 письмам на Ваше имя, касающимся израильской кровавой военной кампании на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и направленным Вам в период с 29 сентября 2000 года по 1 февраля 2002 года (A/55/432-S/2000/921; A/55/437-S/2000/930; A/55/450-S/2000/957; A/55/466-S/2000/971; A/55/474-S/2000/984; A/55/490-S/2000/993; A/ES-10/39-S/2000/1015; A/ES-10/40-S/2000/1025; A/ES-10/42-S/2000/1068; A/ES-10/43-S/2000/1078; A/ES-10/44-S/2000/1093; A/ES-10/45-S/2000/1104; A/ES-10/46-S/2000/1107; A/ES-10/47-S/2000/1116; A/ES-10/48-S/2000/1129; A/ES-10/49-S/2000/1154; A/ES-10/50-S/2000/1173; A/ES-10/51-S/2000/1185; A/ES-10/52-S/2000/1206; A/ES-10/53-S/2000/1247; A/ES-10/54-S/2001/7; A/ES-10/55-S/2001/33; A/ES-10/56-S/2001/50; A/ES-10/57-S/2001/101; A/ES-10/58-S/2001/131; A/ES-10/59-S/2001/156; A/ES-10/60-S/2001/175; A/ES-10/61-S/2001/189; A/ES-10/64-S/2001/209; A/ES-10/65-S/2001/226; A/ES-10/66-S/2001/239; A/ES-10/67-S/2001/255; A/ES-10/68-S/2001/284; A/ES-10/69-S/2001/295; A/ES-10/70-S/2001/304; A/ES-10/71-S/2001/314; A/ES-10/72-S/2001/332; A/ES-10/75-S/2001/352; A/ES-10/76-S/2001/372; A/ES-10/79-S/2001/418; A/ES-10/80-S/2001/432; A/ES-10/81-S/2001/447; A/ES-10/82-S/2001/463; A/ES-10/83-S/2001/471; A/ES-10/84-S/2001/479; A/ES-10/85-S/2001/486; A/ES-10/86-S/2001/496; A/ES-10/87-S/2001/504; A/ES-10/88-S/2001/508; A/ES-10/89-S/2001/544; A/ES-10/90-S/2001/586; A/ES-10/91-S/2001/605; A/ES-10/92-S/2001/629; A/ES-10/93-S/2001/657; A/ES-10/94-S/2001/669; A/ES-10/95-S/2001/686; A/ES-10/96-S/2001/697; A/ES-10/97-S/2001/708; A/ES-10/98-S/2001/717; A/ES-10/99-S/2001/742; A/ES-10/100-S/2001/754; A/ES-10/101-S/2001/783; A/ES-10/102-S/2001/785; A/ES-10/103-S/2001/798; A/ES-10/104-S/2001/812; A/ES-10/105-S/2001/814; A/ES-10/107-S/2001/821; A/ES-10/108-S/2001/826; A/ES-10/111-S/2001/880; A/ES-10/112-S/2001/918; A/ES-10/114-S/2001/928; A/ES-10/115-S/2001/932; A/ES-10/116-S/2001/941; A/ES-10/117-S/2001/971; A/ES-10/118-S/2001/989; A/ES-10/119-S/2001/991; A/ES-10/121-S/2001/1007; A/ES-10/122-S/2001/1024; A/ES-10/123-

S/2001/1036; A/ES-10/124-S/2001/1084; A/ES-10/125-S/2001/1092; A/ES-10/126-S/2001/1118; A/ES-10/128-S/2001/1149; A/ES-10/129-S/2001/1166, A/ES-10/133-S/2001/1239; A/ES-10/134-S/2001/1261; A/ES-10/136-S/2002/18; A/ES-10/137-S/2002/39; A/ES-10/138-S/2002/48; A/ES-10/139-S/2002/58; A/ES-10/140-S/2002/89; A/ES-10/141-S/2002/95; A/ES-10/142-S/2002/102; A/ES-10/143-S/2002/121; и A/ES-10/144-S/2002/142), я с сожалением сообщаю Вам, что после направления моего последнего письма на Ваше имя израильские оккупационные силы убили в общей сложности семь палестинцев (имена и фамилии мучеников приводятся в приложении к настоящему письму). В результате этого число палестинцев, убитых в период с 28 сентября 2000 года по настоящее время, составляет 875 человек.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве документа десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 5 повестки дня, а также в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Д-р Насер аль-Кидва
Посол
Постоянный наблюдатель от Палестины
при Организации Объединенных Наций

Приложение к идентичным письмам Постоянного наблюдателя от Палестины при Организации Объединенных Наций от 5 февраля 2002 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Имена и фамилии мучеников, убитых израильскими оккупационными силами на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим*
(с пятницы, 1 февраля, по понедельник, 4 февраля 2002 года)

Пятница, 1 февраля 2002 года

Лоаи Муса Адили (15 лет)

Понедельник, 4 февраля 2002 года

1. Махмуд Али Мустафа
2. Ибрагим Жарбуа
3. Айман Аль-Бахдари
4. Маджед Абу-Муамар
5. Мохаммед Файез Абу-Сунима
6. Нассер Абу-Азера

* Общее число палестинских мучеников, убитых израильскими оккупационными силами в период с 28 сентября 2000 года, составляет 875 человек.